

Переводчик: EndlessFantasy TranslationРедактор: EndlessFantasy Translation Именно Чжоу Цинфэн взял на себя инициативу прекратить телефонный разговор между ним и Тони Паркером. Слушая этот сальный голос, он чувствовал, как внутри него поднимается ярость. Однако эта ярость придала ему немалую долю мужества. Это позволило ему отвлечься от мыслей о том, что он враг Дэвида Лоуренса.

'F*ck you, David Lawrence. Я не спал с твоей женой и не трогал твою дочь. Почему ты угрожаешь мне и прочее дерьмо? Если этот мир закончится в соответствии с Адским Концом, тебе осталось жить максимум несколько месяцев. Подожди, пока наступит зима и ядерные бомбы уничтожат землю; твоя жизнь закончится не лучше, чем у всех остальных".

С другой стороны, именно я знаю о будущем мира. Именно я знаю, как подготовиться к смертельной катастрофе. Именно я знаю, кому проложить кровавый путь, ведущий к выживанию. Сейчас я убил только грабителя. В будущем я убью еще многих. В конце концов, я буду тем, кто победит!

Ругаясь, Чжоу Цинфэн медленно подбадривал себя. В то же время он проверил оружие и боеприпасы, которые у него были. У двух полицейских он отобрал два пистолета и восемь магазинов с патронами. Теперь он снарядил один пистолет и израсходовал пять магазинов. У него осталось совсем немного боеприпасов.

Чжоу Цинфэн спустился с парковки на третий этаж, где находился негатив. Он мало что знал о том, что происходит на двух этажах выше, но чувствовал, что пребывание на отрицательном третьем этаже приведет его в тупик, и что единственный выход - покинуть это место. Поэтому он решил подняться по пожарной лестнице.

Когда Чжоу Цинфэн тихонько открыл огнеупорную дверь, ведущую на лестничную площадку, он услышал голос, доносящийся из системы вещания на парковке. "Офицер Хьюго, как поживаете? Я представляюсь здесь. Я Локк, организатор этого ограбления.

Сейчас я захватил свою цель, мисс Лейлу Фокс".

Я попросил у конгломерата Фокс десять миллиардов долларов в обмен на нее. Конгломерат и полиция рассматривают мое предложение.

"Честно говоря, я недооценил вас. Я думал, что вы начинающий полицейский, только что закончивший полицейскую академию, но потом я услышал, что вы ранили одного из моих людей и убили другого. Я, конечно, признаю ваш талант.

"Как полицейский и грабитель, разногласия между нами не могут быть устранены. Тренировки, которые вы прошли в прошлом, научили вас ловить злодеев, я полагаю. Так что давайте сейчас сыграем в игру "злодеи ловят полицейских". Не так ли? Считайте это развлечением до того, как я получу свой выкуп.

"Чтобы сделать эту игру более интересной, я буду убивать по одному заложнику каждые десять минут, пока вы не сдадитесь или не умрете. Или пока вы не убьете всех нас. Кстати, я дал специальное разрешение репортерам CNN войти в больницу. Наша игра будет распространена на весь мир средствами массовой информации".

"Итак, игра началась. Надеюсь, вы хорошо проведете время за игрой!"

Чжоу Цинфэн услышал маниакальный смех и отчаянные крики из системы вещания. Казалось, что злобный главарь банды похитителей довольно жестоко обращался с большой группой

заложников. Чжоу Цинфэн достал телефон и поискал в Интернете по ключевым словам "ограбление больницы", и обнаружил, что CNN действительно ведет прямую трансляцию.

Чжоу Цинфэн увидел десятки заложников, похищенных из больницы, и пару похитителей. У парня по имени Лок была очень большая голова, которая бросалась в глаза. Она весело подпрыгивала вверх и вниз.

"Черт! Они в комнате наблюдения". Чжоу Цинфэн увидел на стене несколько проекционных экранов. На них были маленькие прямоугольники, на которых отображались кадры из каждого уголка больницы. Он внимательно осмотрел свое окружение и обнаружил камеру в углу. "Враг может видеть каждый мой шаг!"

Чжоу Цинфэн быстро нашел на стоянке несколько огнетушителей и с их помощью уничтожил камеру. Тем не менее, изображение его в полицейской форме было получено. Репортер CNN в комнате наблюдения загрузил изображение в Интернет через свою видеокамеру, так что все в Нью-Йорке увидели его лицо.

"Не тот ли это убийца?"

"Как он стал полицейским?"

"Боже, я не понимаю, что происходит. Почему обе стороны - злодеи? Где настоящие полицейские?"

Поскольку комментарии со всех сторон заполнили Интернет, поступая из самых разных страных мест, единственной стороной, потерявшей рассудок от такого развития событий, была полиция Нью-Йорка.

Комиссар был в ярости от внезапного появления Чжоу Цинфэна. Он зарычал на своих подчиненных: "Почему подозреваемый в убийстве, опозоривший всю полицию Нью-Йорка, находится в этой больнице? И он теперь главная сила в борьбе с похитителями".

Полицейские в комнате могли только тупо моргать в ответ на вопрос. 'Мы тоже не знаем! Мы следили за парнем весь день. Откуда нам знать, что он сунул ноги в еще более серьезное дело?

Злодеи вступили в бой, пока полиция наблюдала за ними. Это потрясло весь мир. Миллиарды людей следили за событиями во всех средствах массовой информации. Всем было любопытно. Кто же победит в этой битве между злодеями?

"Я не думаю, что этот парень, притворяющийся полицейским, сможет победить. Хотя он и профессиональный убийца, он всего лишь один человек. Шансы складываются против него".

"Как опытный полицейский, судя по ситуации на месте преступления, я думаю, что этот китайский юноша сможет продержаться на ногах менее получаса под непрекращающимися атаками похитителей".

"Им не нужно полчаса. Разве ты не заметил, что у китайца только маленький пистолет? Посмотри на похитителей - у них штурмовые винтовки. Он больше уступает в огневой мощи, чем в живой силе. Он точно умрет!"

В связи с этим необычным случаем все превратились в критиков.

Скучающие люди по всему миру начали обсуждать, чем обернется предстоящая смерть Чжоу Цинфэна.

Чжоу Цинфэн совершенно не замечал хаоса в Интернете. Пустынная парковка была единственной вещью в его мире, плюс свирепые похитители, направляющиеся к нему. Как раз в тот момент, когда он думал о том, как ему сбежать, из-за угла парковки донесся слабый голос. "Господин полицейский, не могли бы вы спасти мою мать?".

Кто?

Чжоу Цинфэн повернул голову. Он увидел маленького мальчика, не старше восьми или девяти лет, выползшего из темного угла. Мальчик был весь в пыли и грязи, лицо его почернело. Это было поистине жалкое зрелище, которое могло бы тронуть самое черствое сердце.

"Парень, почему ты здесь?" Чжоу Цинфэн наморщил лоб и ответил мальчику, испытывая странное чувство в груди.

"Я Ронни. Я пришел сюда с мамой, потому что ей нужно посетить врача. Когда эти плохие парни ворвались в больницу, маму похитили, когда она защищала меня. Я сбежал на стоянку один. Я видел, как вы и те злодеи стреляли друг в друга на втором этаже, поэтому я пошел и спрятался на третьем этаже".

"Теперь эти злодеи сказали, что будут убивать по одному заложнику каждые десять минут. Они могут убить мою маму. Ты можешь ее спасти? Пожалуйста?" Маленький Ронни беззвучно всхлипывал, пока говорил. Его заплаканные глаза придавали ему еще более жалкий вид.

"Я, блядь, не полицейский! Такие миссии, как спасение мира, должны поручаться героям вроде Дэвида Лоуренса. Я преступник! Преступник, которого ищет Спаситель!"

Разочарование и отчаяние Чжоу Цинфэна достигло апогея!

<http://tl.rulate.ru/book/81005/2524434>